



SUOMI-FINLAND
(FI)

Patentti- ja rekisterihallitus
Patent- och registerstyrelsen

[A] TIIVISTELMÄ - SAMMANDRAG

(11) (21) Patenttihakemus - Patentansökan 893023

(51) Kv.1k.4 - Int.cl.4

B 32B 15/14

(22) Hakemispäivä - Ansökningsdag 20.06.89

(24) Alkupäivä - Löpdag 20.06.89

(41) Tullut julkiseksi - Blivit offentlig 23.12.89

(32) (33) (31) Etuoikeus - Prioritet

22.06.88 DE 3821011

(71) Hakija - Sökande

1. Hoechst Aktiengesellschaft, D-6230 Frankfurt am Main 80, BRD, (DE)

(72) Keksijä - Uppfinnare

1. Weiter, Bertrand Claude, Leharstrasse 2g, D-8900 Augsburg, BRD, (DE)
2. Wagner, Hans, Ostpreussenstrasse 7, D-8903 Bobingen, BRD, (DE)
3. Kaulich, Franz, Greifstrasse 39a, D-8903 Bobingen, BRD, (DE)

(74) Asiamies - Ombud: Oy Kolster Ab

(54) Keksinnön nimitys - Uppfinningens benämning

Monikerroksinen kantajaraina
Flerskiktsbärbana

(57) Tiivistelmä - Sammandrag

Keksinnön kohteena monikerroksinen, mieluiten kolmikerroksinen tekstiilikerroksesta ja metallikalvosta koostuva kantajaraina. Jotta kantajaraina olisi kevyt käsitellä, jotta sen pinta ei olisi herkkä ja jotta se soveltuisi hyvin kipinöitä kestävien bitumirainojen valmistukseen, sille on pääasiallisesti tunnusomaista, että se käsittää a) vahvemman tekstiilitasorakenteen kantavana kerroksena, b) siihen yhdistetyn metallikalvon ja c) edellisiin yhdistetyn heikomman tekstiilitasorakenteen peitekerroksena. Kantajarainaa valmistettaessa mainitut komponentit vietään yhteen ja yhdistetään keskenään sinänsä tunnetulla tavalla liimaamalla tai neulomalla.

Uppfinningen avser en flerskiktig, företrädesvis treskiktig bärbana av textilskikt och en metallfolie. För att bärbanan skall vara lätt att hantera och för reducering av ytans ömtålighet och för att den skall lämpa sig för framställning av gnistsäkra bitumenbanor karakteriseras den huvudsakligen av, att den omfattar a) en starkare textilytbildning som bärsikt, b) en med denna förbunden metallfolie, och c) en med denna förbunden, svagare textilytbildning som täcksikt. Nämda komponenter sammanförs och förenas med varandra på i och för sig känt sätt genom limning eller sömning.